

GENERAL POWER OF ATTORNEY

GENERALVOLLMACHT

GENERALFULLMAKT

The undersigned wishing to obtain/having obtained protection in Norway through patent / design / trade mark registration hereby authorise(s)

Der / Die Unterzeichnete(n), der / die in Norwegen einen Schutz durch Patent / Muster / Warenzeichen Registrierung zu erwerben / erworben wünscht / wünschen, hat / haben, ermächtigen/ermächtigt hiermit

Undertegnede, som i Norge ønsker å erverve/har ervervet vern ved patent / design / varemerke registrering gir herved

Protector IP Consultants AS
Oscarsgate 20, NO-0352 OSLO, Norway

to represent me/us in respect of all applications for such a protection or of the protection obtained, respectively, and, on my/our behalf, to receive announcements and other procedural communications relating to the protection, all in accordance with existing law.

mich/uns in Sachen alle Anmeldungen dieses Schutzrechtes bzw. des erhaltenen Schutzrechtes zu vertreten und in meinem/unseren Namen diesbezüglichen Einhandlungen und anderen prozessualen Mitteilungen entgegenzunehmen, alles in Übereinstimmung mit geltendem Gesetz.

fullmakt til å representere meg/oss i alle søknader som angår slikt vern, resp. det oppnådde vern, samt til på mine/våre vegne å motta forkynnelser og andre prosessuelle meddelelser vedrørende vernet, alt i overensstemmelse med gjeldende lov.

The Attorney is authorised to transfer this General Power to another Attorney.

Der Vertreter ist ermächtigt, diese Generalvollmacht an einen anderen Vertreter zu übertragen.

Fullmektigen er bemyndiget til å overdra denne generalfullmakt til annen fullmektig.

The Attorney is also authorised to withdraw the application, or to request restriction or cancellation of the protection, respectively.

Der Vertreter ist auch ermächtigt, die Anmeldung zurückzuziehen, bzw. Beschränkung oder Löschung des Schutzrechtes zu beantragen.

Fullmektigen er også bemyndiget til å trekke søknaden tilbake, resp. begjære begrensning eller slettelse av vernet.

The General Power furthermore applies to divisional and separated applications and to the protection obtained on the basis of such applications.

Die Generalvollmacht gilt ferner für abgetrennte und ausgeschiedene Anmeldungen und für die auf Grundlage solcher erhaltenen Schutzrechte.

Videre gjelder generalfullmakten avdelte og utskilte søknader og det på grunnlag av slike søknader oppnådde vern.

Place / Ort / Sted : OSLO

Date / Datum / Dato : 26/4-2016

SpareBank 1 Mobilbetaling AS

Applicant(s), Anmelder(e), Søker(e)

ROND KIPLESUND

Name(s), Name(n), Navn

Rond Kiplesund *fullmakt*

Signature(s), Unterschrift(en), Underskrift(er)

Kindly use printed letters / Bitte Blockchrift / Vennligst bruk blokkbokstaver